

Framhald av síðu 3

an skaða, at tað er eingin, sum kann siga nær jørðin aftur kann brúkast, nær vatnið aftur kann drekkast, og nær fólk í veruleikanum aftur kunnu liva har, uttan at tey eru í støðugum lívsvanda.

Sera nógvur kuldi

Síðstu tíðina hevur kríggj eisini herja í grannumráðunum, og tað hevur ført við sær, at stjórnin hevur skrúvað fyrri oljuni til okið. – Tað vil siga, at tá tann ofta niður í +30 stig kaldi veturin kann taka lívið av fleiri teirra, og serliga børnunum, tí fólk ikki kunnu hava hita í húsum, uttan tey hava olju.

Skandinaviska Barnamissionin hevur tí gjørt av, at her skal ein serligur inn-satsur gerast.

– Okkum hevur til alla lukku eydnast at fáa eina heilt serliga avtalu í lag við myndugleikarnar har yviri um hjálp. Og í sambandi við tað hjálpararbeiði, vit nú hava fingið upp á beinini, er ein høvuðsmiðstøð stovnað í býnum Luts, ið liggur miðskeiðis í tí hart rakta økinum, so vit hava nokun-lunda eins strekki at koyra, tá vit fara út til fólkini, sigur Sigvard Wallenberg.

Hjálp kemur ikki fram

– Tað mest hamiliga, ið frammanundan hevur gjørt vart við seg í sambandi við tað hjálp og tað tilfar av ymsum slag, ið er komið til Ukraine er, at tað alt samalt er endað í Kiev, har tað als ikki kemur til sín rætt og ongantið røkkur fram til tey ringast raktu økini.

Fyri at fáa hjálpinu út hagar, veruliga brúk er fyri henni, hevur Skandinaviska Barnamissionin sum sagt fingið stóra hjálp frá myndugleikunum og landinum sum heild.

So væl er missionin har yviri móttikin, at hon nú er komin á fíggarætlanina hjá Ukraine – heilt fram til al-darskið í ár 2000. – Vit hava eina sjálvstøðuga avtalu við teir, sum einasti hjálparfelagsskapur í heim-inum, og skrivstovuutgerð, hølir, goymslur og alla hugsandi flutningshjálpa fáa vit frá teimum, uttan at vit skulu rinda nakað afturfyri, sigur Sigvard Wallenberg.

Brúk fyri allari hjálp

Hann sigur, at sum stóðan er har yviri nú, hava tey brúk fyri allari hugsandi hjálp – ikki minst fíggar-liga, og tí vil hann inniliga heita á føroyingar um enn einaferð at stuðla, sum so mangan er gjørt framman-undan.

Hagtølini hjá Skandinavisku Barnamissionini siga, at føroyingar eru teir, sum í prosentum veita nógv mesta stuðulin til tað hjálpararbeiði millum børn ymsa-staðni í heiminum, ið verður gjørt av Skandinavisku Barnamissionini.

– Umráðandi er, at vit fáa styrkt um innsatsin nú, áðrenn veturin kemur, sigur Sigvard Wallenberg.

Føroyingar, ið vilja vera við at stuðla, kunnu venda sær til Ellu Niclasen, Reyngøtu 19 í Havn, á tlf. 16268 ella senda eina pen-ingaliga gávu til postgiro-konto 71757.

hj.

Ganga fólk á leistum?

Handlarnir siga allir frá minni sølu, nú fólk hava minni pengar at liva av.

Hugsast kundi, at tá ráðini ikki eru so góð, fóru fólk heldur at um-væla í staðin fyri at sleppa undan at keypa nýtt.

Skósmiðjurnar halda tað vera løgið, at tær ikki hava meira at gera. Samstundis sum fólk keypa minni nýtt, er arbeiðið hjá skósmiðj-unum minkað næstan niður í einki.

Johannes Hansen á Miðvágs Skósmiðju sigur, at tá hann byrjaði sum skósmiðjur fyrri átta árum síðan, var arbeiðið javnt. Nú er arbeiðið so lítið, at tað illa nokk røkkur til ein dag um vikuna.

Grækaris Joensen í Skósmiðjuni í SMS sig-ur, at hjá honum er lítið frægari.

– Beint nú fekk eg nøkur pør av skóm at gera aftur, men seinasta mánaðin hevur verið syndarlaga lítið arbeiði, sigur hann.

Í desember mánaði plagdi ikki at vera tað nógv arbeiði, men í fjór var heilt hampiligt, sigur Grækaris Joensen.

Hann hevur merkt eina aðra broyting, og hon er, at fyrr komu fólk beinanvegin aftur eftir skónum, sum tey høvdu latið inn til umvælingar. Nú standa skógvarnir leingi, til nakar kemur eftir teimum.

randi

Mintust ikki ferðina

Føroya Rættur noyddist mikudagin at útseta viðgerðina av einum sakarmáli, tí nú mintust vitnini ikki, hvussu skjótt maðurin koyrdi í einum álvarsligum ferðsluóhappi í fjør í Klaksvík

Ein 26 ára gamal klaksvik-ingur er ákærdur fyri brot bæði á revislógina og á ferðslulógina í sambandi við eitt álvarsligt ferðslu-óhapp í Klaksvík í apríl mánaði í fjør.

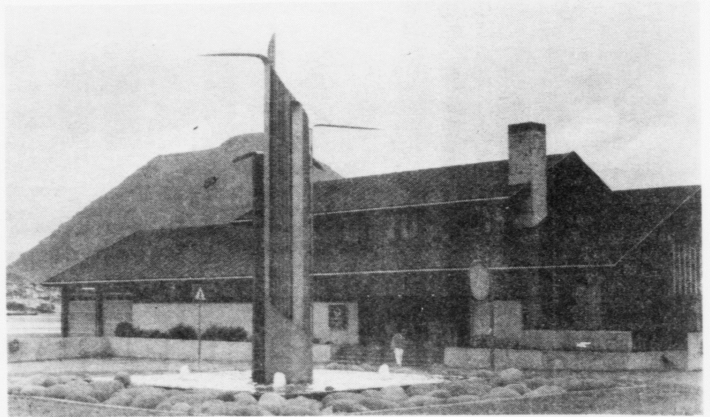
Maðurin noktar seg sekan og sigur seg ikki hava koyrt so skjótt, sum politiið og ákærvaldið vilja vera við.

Ferðsluóhappið hendi á horninum við posthúsið. Ein bilur kom uttan úr Klaksvík og rendi á eitt prutl. Maðurin á prutlinum fekk stóran skaða og breyt seg illa, tá hann varð slongdur inn í múrin á gamla kirkjugarði í Vági.

Frá vitnum fekk politiið í Klaksvík at vita, at bilurin hevði havt nógv ferð. Vitni hava greitt frá, at bilurin yvirhalaði tveir ella tríggjar bilar á Klaksviksvegnum, og at ferðin var omanfyri hundrad.

Stóðu ikki við frágreiðingina

Tvey vitni, ið beint eftir tilburðin mettu ferðina at vera so nógv, møttu í rætti-num mikudagin. Annar segði seg ikki við vissu kunna siga, hvussu nógv ferðin var. Hon var nógv, omanfyri tað loyvda, men hann var ikki nógv visur í hesum til at kanna vátta ta frágreiðing, hann fyrri hálv-um ári síðan hevði givið politinum. Tá hann ikki var heilt visur, kundi hann ikki siga nakað, tá tað haraftrat kundi skaða tann ákærda. Hetta vitni var í einum av teimum bilunum, sum tann ákærði yvirhalaði á Klaksviksvegnum, áðrenn



Tað álvarsliga ferðsluóhappið hendi heint heimanfyri posthúsið, eftir at tann ákærði í bili hevði yvirhalað nakrar aðrar á Klaksviksvegnum

óhappið hendi.

Hitt vitni, ið heldur ikki kundi standa við frágreið-ingina til politiið fyrri hálv-um øðrum ári síðan, koyrdi sjálvur ein av teimum yvir-halaðu bilunum. Hann mint-ist als einki útyvir, at óhapp-ið var hent, og at maðurin á prutlinum lá skaddur á veg-num.

Dómarin minsti hetta vitni fleiri ferðir á, at hann sum vitni hevði skyldu til at úttala seg, og at hann hevði skyldu til at siga satt. At lúgva í rættinum kann døm-ast við fongsulsrevsing í upp til hált ár.

Dómarin gruggutur

Tað segði tað sama. Maður-in segði seg ikki minnst. Dómarin var tá gruggutur og helt tað ikki kunna vera rett, at hann ikki kundi minnst eitt so álvarsligt ferðsluóhapp. Hann mælti

vitninum til at fara til lækna, um minnið sveik so illa.

Tann ákærði sigur sjávr, at ferðin, tá óhappið hendi, ikki var meira enn 50 km um tíman. Knappliga snaraði ein bilur langt út á Klaksviksvegin, áðrenn hann var komin inn aftur fram um bilarnar, hann yvirhalaði. Hann hevði væl sæð prutlið og vildi vera við, at maðurin á prutlinum ikki hevði steðgað við hávatenninar, men hevði koyrt beint út fyri seg.

Í bilinum, sum tann ákærði koyrdi, vóru tríggir vinmenn hansara. Tveir teirra vitnaðu mikudagin í rættinum. Teir høvdu einki serligt varnast og hildu eis-ini, at ferðin ikki var meira enn 50-60 km um tíman.

Fleiri vitni

Ákærin, verjin hjá tá ákærda og dómarin samdust um, at

upp á henda mátan komu teir ikki víðari við málinum. Ákærin kravdi tí, at tann ferðslukøni, sum hevur roknað út, hvussu nógv ferðin var, verður innkall-aður sum vitni. Fjórdi maður-in í bilinum, ið rendi á, skal eisini innkallast. Somu-leiðis bilførarin í einum av bilunum, ið yvirhalaður varð, og politisturin, ið av-hoyrði mannin við tí ringa minninum.

Nýggjur rættarfundur er ásettur at vera 29. desember. Hesin dagurin varð valdur, tí bæði tann ákærði og vitni sigla, Millum jól og nýggjár er møguleikin størst fyri, at teir eru heima.

randi

Lasse Åberg í Norðurlandahúsinum

Norðurlandahúsið bjóðar øllum børnum, ungum og vaksnum til samanhangandi smil og látur í 1 tíma og 41 min. í Norðurlandahúsinum leygardagin 5. des. kl. 16.00. Tá visir Húsið tann svenska filmen »Salskaps-resan – eller finnst det svensk kaffe på grise festen?» sum videofilm á storskýggja.

Lasse Åberg skal ein tús suðureftir fyrri fyrstu ferð, og kemur óviljað inn í eina rættliga fløkju, tá ið tað visir seg, at hann hevur fingið skeivt viðfari við sær. Og meðan Lars Åke varliga roynir seg í hesum nýggja heiminum við sterkari sunn-ansól, og tí norska sjónleik-

aranum Jon Skolmen sum serfrøðingi og tilvildarlígum fylgisneyta, rulla skemt og

fløkjur inn í filmen.

Filmurin visir, hvussu eitt neyðardýr kann sleppa und-an flogræðslu, og øll sum hava verið meira enn eitt minutt sunnanfyri, kenna seg aftur. Lasse Åberg er ein av teimum fremstu

skemtarunum í Norðurland-um, og her er hann meist-araligur. Vælkomin til ein góðan látur!

Jólatrø
Sølan av jólatrøum er byrjað.

Firma **Karl Øster**

Blómuhandil
Tlf. 71094 - Tvøroyri